



けやきの巨木を見上げる（甘呂町にある甘呂神社の境内で）

# 広報 ひこね



HIKONE

2002  
7/1

特集	明日の彦根市を担う人を育 <small>はく</small> むまちづくり	2
	伸び伸び育て 彦根の子	4
	第52回「社会を明るくする運動」特選作品紹介	4
	みんなで考えよう 市町合併 第10回	5
	新市立病院紹介シリーズ④	6
	患者さんを迎える オーダリングシステム	6
	ときの玉手箱 第71回	8
出展作品募集 彦根市美術展覧会	9	
ひこねエコフェスタ2002	20	

1. 人権が尊重され、誰もが安心して暮らせる福祉のまちづくり
2. 良好な環境が整った、快適で安全・安心なまちづくり
3. 活力ある産業に満ちた、にぎわいあふれるまちづくり
4. 明日の彦根市を担う人を育(はぐ)むまちづくり
5. 人とひととの交流をひろげ、市民文化を創造するまちづくり



「教室開放事業」

= 7月以降の募集 =



受講者募集開始の前に、各地区公民館エリアの自治会に募集ちらしを回覧します。

講座名	会場	開始日	実施時間帯	備考
鳴鶴書道手習始	金城小山	7月27日(土)	午前	全8回
	亀山小	12月7日(土)	午後	全8回
もしもピアノが弾けたなら講座	城南小	9月5日(木)	夜	全10回
	城北小	9月6日(金)	夜	全10回
	城西小	9月28日(土)	午前	全5回
ピストロファミリー講座	旭森小	9月28日(土)	午後	全5回
	城陽小	11月2日(土)	午前	全5回
	稲枝東小	11月2日(土)	午後	全5回
はじめてのパソコン	高宮小	7月22日(月)	午前	全8回(毎週月・木)
	城東小	7月23日(火)	午前	全8回(毎週火・金)



「鳴鶴書道手習始」(佐和山小)

特集

伸び伸び育て 彦根の子

この4月から、全国の公立学校で完全週5日制が実施されています。週のうち2日が休みになり、学校、家庭、地域が一体となって子どもたちにかかわっていくことが期待されています。

「子どもは社会を映す鏡」と言われます。子どもたちを非行から守り、いきいきと暮らせる地域づくりについて、考えてみましょう。

地域と学校  
期待される新しい役割

学校週5日制は、子どもたちの「生きる力」を育てることを目的に、家庭や地域社会で生活体験、自然体験、社会体験を行う場や機会を増やすこととするものです。

週に2日が休みになって生まれる「ゆとり」を、子どもたちの「生きる力」につなげるには、家庭や地域でのふれあいや、友達との遊びなどの体験活動を通して、感動したり驚いたりしながらさまざまなことを学ぶことが必要です。

生活体験や自然体験の豊富な子どもほど、道徳観や正義感が身に付いているという調査結果もあります。学校の完全週5日制実施をきっかけに、地域の大人が積極的に子どもたちとかかわり、いろいろな活動の機会や場を提供して、「地域の子どもは地域で育てる」機運を高めていく

ことが大切です。

彦根市教育委員会では、子どもたちが地域で有意義な時間が過ごせるよう、「自然・人・文化を活かした体験塾」事業や「ウィークエンド・クラブ活動」事業を通じて、地域での取組を支援しています。また、学校、公民館、図書館などの施設を有効に活用できるよう、さまざまな取組を実施しています。

自然・人・文化  
地域の財産にふれる

地域には、子どもたちが学校ではできない体験をする場がたくさんあります。豊かな自然や文化にふれたり、地域の人たちと交流することは、子どもたちにとってかけがえのない経験になるでしょう。

例えば、地域の人のいっしょに汗をかく清掃活動や草刈り、企画や運営から任されて実施する運動会やレクリエーション大会など、今まで自習し、和やかな講座になっています。

「鳴鶴書道手習始」では、親子や姉妹で参加する姿が見られました。先生の指導を熱心に聞き、筆づかいや姿勢などに気を配る姿が見られます。

また、「もしもピアノがひけたなら講座」では、大人が子どもたちに声をかけながら、いっしょにピアノを練習し、和やかな講座になっています。

地区公民館では  
青少年関係講座を実施

8つの地区公民館では、土曜日を中心に、子ども向けの講座を開催しています。例えば河瀬地区公民館の「子どもひろば」は、地域の将棋の達人から指導を受けたり、いろいろな工作に挑戦したりして楽しいひとときを過ごせる催しです。

また、地域の教育力の向上と子どもへの体験活動を充実するために、各地区公民館に地域教育コーディネーターを配置しました。学校や地域の各種団体、サークルとのネットワークを築き、子どもの体験活動などに関する情報の受発信と調整を行っていきます。

問い合わせ先 団教育委員会生涯学習課 ☎7971番 FAX ☎9190番

治会などが取り組んできた事業に巻き込んでいくことで、子どもたちの体験は多彩になります。

西沼波町自治会では、いろいろな年代の人が参加し地域の文化財を巡りながら、世代間の交流を深める「町民歩こう会」を実施しました。おじいちゃんの手をつなぎながらハイキングを楽しむ子、「ほら、あれが「よ」というお母さんの説明に「へえーそうなん」と目を輝かせる子など、豊かなふれあいを体験しました。

PTAが提供する  
体験学習の場

地域の教育力を結集し、小学生に直接体験の場や機会を提供するもので、17小学校のPTAごとに活動しています。今年で4年目となり、学校ごとに地域の特色をいかした取組がなされています。身近な材料を使つての遊び道具づくり、稲作体験、



地域の人と力を合わせて(平田小)

学区のかるたづくりなど、地域の人の協力を得ながら子どもたちの体験の場を広げています。

旭森小学校の「旭森エコクラブ」では、延べ177人の児童が参加して、ホタルなどの昆虫や植物をウォッチングして、地域の自然に親しみました。若葉小学校の「カロムクラブ」は、カロムで遊びながらカロムの歴史やルールを学びました。平田小学校の「稲作体験」では、田植えや稲刈りを体験した後で収穫祭をして、伝統的な農業の心につなげました。

学校は、  
休みの日もおもしろい

「教室開放事業」は、休業日でも子どもたちが学校に行きたくなるような内容を提供し、地域の人々とともに学び、ふれあいを深めるものです。今年度は12小学校を会場に、次の4種類の講座を実施しています。

鳴鶴書道手習始 日下部鳴鶴(明治時代に活躍した彦根市出身の書家)の書に親しみながら毛筆の基本的な筆づかいを学びます。  
もしもピアノが弾けたなら講座 自分が選んだ一曲を仕上げる楽しさや演奏を聴き合う喜びを味わいませます。

紙上談話室・4

子どもも大人もあいさつしましょう

彦根市長 中島一

21世紀の主人公である青少年が、未来を切り拓く逞しさと豊かな心をもち、健やかに成長することは、すべての市民の願いです。しかし、昨今、青少年の非行問題行動がますます深刻化し、さらに、広域化、粗暴化の傾向にあり、青少年自身にも、多様な人間関係を築いていく力や自己を律し抑制する力、コミュニケーション能力の不足などの傾向があることは憂慮すべき状況です。

ところで、「シツケ」という言葉があります。大槻文彦の『大言海』により「躰」とも「任付け」とも書きます。とあります。国字としての「躰」とは「身」と「美」とを合わせた文字で、身を美しくする意味が与えられていたのです。

いっぽう、「任付け」とはシツケルコトで、かつて春秋の畑の種蒔きの用意のことや、春の田植えの時に、早乙女たちが稲の苗を縦横に正しく植え付けていくという「シツケ」という言葉ですが、今やすっかり死語となってしまったようです。また古来、「シツケを切

7月は「社会を明るくする運動」強調月間です

# ふれあいと 対話が築く 明るい社会

「社会を明るくする運動」は、すべての国民が犯罪や非行の防止と罪を犯した人たちの更正について理解を深め、それぞれの立場において力を合わせ、犯罪や非行のない明るい社会を築いていこうとする全国的な運動です。青少年の非行防止と更正への援助のため、皆さんの理解と参加をお願いします。

## 第52回社会を明るくする運動 青少年健全育成彦根市大会

日時 7月14日(日)午後1時  
場所 ビバシティ彦根2階 ビバシティホール  
内容 標語・作文 特選者の表彰  
作文 特選・入選作品の発表  
講演 「キレない子どもを育てる」  
講師 音楽療法士 高本恭子さん  
オープニングセレモニー 県警音楽隊による演奏(1階センタープラザで)  
問い合わせ先 ㈱社会福祉課 ☎29590番 FAX ☎1768番



### 高本恭子さんのプロフィール

音楽教室講師時代の知的障害児との出会いがきっかけで「音楽療法」の研究を始める。その後、病院実習において痴ほう症や治療に伴う痛み、児童の不登校などと音楽との関係についての研究やキレない子どもを育てる研究を続け、平成8年に日本音楽療法士に認定される。研究のかたわら、イベント関係の司会やキャンペーンガールとしても活躍し、最近では持ち前の明るさで読売テレビの「あさパラ」に第6期モニター隊として親子で出演するなど、各方面で精力的に活躍中。

### 特選作品紹介 第52回社会を明るくする運動

#### 【標語・小学校】

ゆつわくに  
負けない一言  
きっぱりと



沢 有馬さん (亀山小学校5年)

#### 【標語・中学校】

見てるだけ  
それが一番  
悪いこと



金 美伶さん (南中学校1年)

#### 【標語・一般】

だれにでも  
できる気配り  
思いやり



沢 典子さん (大藪町)

#### 【作文・中学校】

「母の仕事を見て改めて  
思ったこと」



山田 夏妃さん (彦根中学校2年)

# 市町合併

みんなで考えよう

## 第10回

彦根市と豊郷町、甲良町、多賀町で構成する「湖東地域市町合併研究会」では、「法定合併協議会」の設置に向け、協議会の規約や事業計画、予算などについて話し合いを進めています。今回は、「法定協議会」で検討していく内容などについてお知らせします。

### 「合併重点支援地域」に指定されました

彦根市と豊郷町、甲良町、多賀町は、5月28日に県知事から「合併重点支援地域」の指定を受けました。県下では4番目の指定です。これにより、国や県からの通常の支援に加え、県職員の出遣や啓発事業の重点実施など、合併支援プラン

### 「法定合併協議会」を設置します

1市3町は、これから関係市町の市長・町長や議会の議員、住民代表から構成される法定の合併協議会を設置することとしています。この協議会では、合併のためのいろいろな条件や合併後の新市の建設計画などについて協議を進めていきます。そのなかで、合併すること自体の是非も協議します。この「法定合併協議会」の設置には、議会の議決が必要です。1市3町では、7月には各市町の議会へ協議会設置に関する議案を提出することを確認しています。

### 滋賀県が「合併重点支援地域」に指定した地域

- 平成13年10月2日指定
  - 安土町、五個荘町、能登川町
- 平成13年12月25日指定
  - 水口町、土山町、甲賀町、甲南町、信楽町
- 平成14年1月8日指定
  - 守山町、中主町、野洲町
- 平成14年5月28日指定
  - 彦根市、豊郷町、甲良町、多賀町
  - 石部町、甲西町

合併協議会の設置はそのまま合併につながるものではなく、「合併する」ということについて「このようにする」といったことを決め、最終判断のための材料を提供するものです。合併協議会では、合併に関するあらゆる事項の協議を行います。その中でも



重点支援地域指定を受ける関係各市・町長 (左端は県知事)

重要な検討項目は、合併後のまちの将来に関する計画「新市建設計画」の策定と、合併の方式や期日、新しい市の名称、市役所の位置といった基本的事項、行政サービスの水準と負担などについて調整を行う「合併協定項目」の協議です。

### 新市の建設計画をつくります

新市の建設計画では、  
①新市建設の基本的方針  
②新市の根幹となる事業に関すること  
③公共施設の総合整備に関すること  
④合併した後の財政計画  
を定めることとしています。この計画は、いわば新市の基本計画となるもので、計画の中に位置付けられた事業に対しては、国や県からさらさらまな財政上の支援



## 7月は 青少年の非行問題に取り組む滋賀県強調月間

家庭・地域社会で子どもの「生きる力」を育てましょう  
21世紀を担う子どもたちが、将来に夢を持ち、希望に燃えて生きていけるよう、家庭、地域社会が子どもたちを支えていかなければなりません。

特に、自分で課題を見つけ、自ら学び、自ら考え、判断し、行動し、よりよく問題を解決する「生きる力」を育てることが大切です。

#### 地域社会では

- ・子どもたちに声をかけたり、悪いことを見かけたときは、しっかりと注意したりしましょう。
- ・体験活動の機会を提供したり、いっしょに活動するなど地域ぐるみで子どもを育てましょう。

#### 家庭では

- ・子どものいいところはほめてあげましょう。
- ・基本的な生活習慣や規範意識、生活能力を養いましょう。
- ・お父さんもできるだけ子どもに接する時間を作りましょう。
- ・地域の行事などに積極的に家族で参加し、いろいろな体験をしたり、人とのふれあいを大切にしましょう。

子どもたちへ  
子どもを育てる第一歩です  
向き合って、話すことが

### 「合併協定項目」を協議します

措置が講じられることとなっています。また、計画の策定にあたっては、住民の皆さんといっしょに新しいまちの将来像を検討し、新市のまちづくりのビジョンとしてまとめ、お知らせします。さらに、この将来像などをテーマに住民の皆さんと意見交換を行い、新市建設計画に反映させていくこととしています。こういった手続きを経て、新市建設計画がまとまったら、各市町で公表するとともに、その内容を広報などを通してお知らせします。

### 「合併協定項目」を協議します

「合併協定項目」の協議では、新しい市の名称などの基本項目のほかに、地方税の取り扱い、上下水道やし尿処理などの使用料や手数料の扱いなど、現在の市町間で異なる点などについてすり合わせを行います。新しい市役所の組織、町名・字名の取り扱い、国民健康保険、介護保険、保育などの事業の取り扱い、学校教育事業や社会教育事業などについても協議します。最近合併した自治体では、検討項目が3千以上にもなった例があります。ここで検討した「サービスや負担は合併したらこんなふうになる」といった内容は、新市建設計画と同様各市町で公表するとともに、住民生活に深く関わる項目を中心に、広報などで提示していきます。

問い合わせ先 ㈱市町合併推進室  
☎1411番内線414番、FAX ☎1398番



ひこね市文化プラザ ☎ 26-8601 FAX 26-8602 URL http://longlife.city.hikone.shiga.jp/plaza/ 7月の休館日: 1月・8月・15月・22月・29月

マーク: 託児サービスがあります。(要予約) マーク: 公演終了後、彦根駅行き・南彦根駅行きの臨時バスの便があります。

チケットのお申し込み、お問い合わせは チケットセンター ☎27-5200

7日(日) 14:00~ ガンバルひこねの音楽家たち Vol.1 ひこね第九オーケストラ サマーコンサート 自由 1,000円(当日は、500円高) 【好評発売中】

7月 19日(金) 18:30~ 【観覧無料】 「佐渡裕による指揮者クリニック」 ☆世界中のオーケストラで活躍する指揮者・佐渡裕が、地元アマチュア指揮者を指導する様子を公開します。

21日(日) 14:00~ ファミリー公演 劇団かかし座 「ジャングルブック」 指定 ペア3,000円 シングル2,000円 【好評発売中】

27日(土) 15:00~ 7月のロビーコンサート 夏休みだよデュエットでつづる日本のうた -源田俊一郎の世界- 出演: 彦根日本のうたの会 【入場無料】

7日(木) 19:00~ 日台友好文化交流コンサート in 彦根 【入場無料・ただし、入場整理券が必要です】

27日(火) 19:00~ 佐渡裕指揮 シエナ・ウインド・オーケストラ演奏会 指定 S席4,500円 A席3,500円 B席2,500円 【好評発売中】

29日(木) 10:00~ 平成14年度(第69回) NHK全国学校音楽コンクール 滋賀県コンクール 【入場無料】

9月10日(火) 19:00~ 佐渡裕指揮 京都市交響楽団特別演奏会 ヴァイオリン: ユリア・フィッシャー 指定 S席5,500円 A席4,500円 B席3,500円 【好評発売中】

9月28日(日) 14:00~ ガンバルひこねの音楽家たち Vol.2 北島都也(ソプラノ)・陣内亜紀子(サクソ) ジョイントリサイタル 自由 大人2,000円 高校生以下1,000円(当日は、各500円高) 【好評発売中】

10月 4日(金) 19:00~ ジャズコンサート KEIKO LEE Concert Tour 2002 指定 4,500円 【7月7日(日)発売開始】

10月18日(日) 19:00~ 錦織 健 テノールリサイタル ピアノ: 多田聡子(たたとこ) 指定 4,000円 【7月14日(日)発売開始】

子どもセンター ☎ 28-3645 FAX 28-3645 URL http://longlife.city.hikone.shiga.jp/children/ 7月の休館日: 1月・8月・15月・22月・23(火)・29月

6日(出) 13:30~15:00 (受付は13:00~) 【参加無料】 子どもわいわい広場 「七夕かざりをつくろう」 ☆フィルムケースと色画用紙や折り紙、ビニールひもなどを使って、七夕かざりをつくります。



19日(金) 18:30~21:00 【悪天候の場合は20日か21日に延期】 第3回天文の夕べ 「夏の夜空にキラッ!! -七夕の星、夏の星-」 ☆参加費: 300円(小学3年生以下は無料)



☆夕暮れの一瞬星や月面を観察するとともに、「夏の天三角」をたどり、夏の星座を探します。 ※開催当日、16:30以降に開催の有無をお問い合わせのうえご来館ください。

27日(出) 14:00~ 【参加無料】 子どもわいわい広場 「ファミリーコンサート」 ☆出演: 稲枝少年少女合唱団



市民体育センター ☎ 23-2293 FAX 23-2294 URL http://longlife.city.hikone.shiga.jp/sports/ 7月の休館日: 2(火)・9(火)・16(火)・22(月)・23(火)・30(火)

21日(日) 13:30~16:30 フレッシュスポーツデー ☆だれでもできるニュースポーツを紹介します。気軽に参加して楽しみください。 ☆予定種目: カローリング(写真)、ファミリーバドミントン、ダブルダッチ ほか



☆参加費: 小学生以上1人200円(当日、受付でお支払いください。) ※運動のできる服装と体育館シューズをご持参ください。

市立病院へは 路線バスでどうぞ



新市立病院へは、6路線が運行します。詳しくは、この「広報ひこね」といっしょに配布された時刻表をご覧ください。問い合わせ先 生活環境課 ☎22-1411(内線134) FAX 27-0395

新市立病院紹介シリーズ④ 患者さんを迎える オーダリングシステム 7月1日、新しい市立病院が開院しました。新病院は、「住みながら地域で健康をささえ、安心とぬくもりのある病院」を目指し、より機能を充実させて市民の期待にこたえていきます。 新病院では、「オーダリングシステム」という、新しい情報システムを導入します。これは、診察室で医師がパソコンに検査の予約や薬の処方を入力することで、瞬時に検査科や会計などに情報が伝わり、必要な手続きをより速く、正確にできるようにするものです。今回は、この新しいシステムによる受診のしかたをお知らせします。

付から診察室、診察室から検査科や薬剤部へと、患者さんの先回りして情報が送られます。患者さんが着いたときには、すでに薬や検査の準備が終わっているようにするためです。新しいシステムを使うために、受付のしかたが今までとは変わりました。 再診のときは 自動再来受付機へ 市立病院を受診したことがなく、診察券を持っていない人は、まず医事課初診受付へどうぞ。 診察申込書に記入して、保険証といっしょに受付へ出してください。ここでカルテと診察券を



入り口の近くに並ぶ自動再来受付機

作り、受付票といっしょにお渡しします。古い緑色の診察券を持っている人は、医事課で新しい紫色の診察券と交換してください。 新しい市立病院の診察券を持つている人は、「自動再来受付機」で受付してください。予約のある人は、診察券を受付機に入れると、受診する内容が表示されるので、確認してください。予約していない人は、診察券を受付機に入れると診療科の名前が画面に表示されるので、受診したい科を選んでください。どちらの場合も、受付機から出る受付票を取ってから、診察を受



新しい診察券(紫色)

ける診療科のあるブロックへ行ってください。 受付のあとは 「ブロック受付」 それぞれのブロックには、「ブロック受付」があります。初診の人や、予約のない人は、ブロック受付で診察を受ける診察室を確認してください。 ブロック受付の壁には、診察の順番をお知らせする表示盤があります。この表示盤に受付票に書いてある番号が表示されるまでブロック受付の待合いでお待ちください。 受付票の番号は、予約がある人には診察室ごとに、予約のない人や初診の人には、診療科ごとに連続しています。表示盤に出ている受付番号を見れば、待合いで待っている間も、あとどれくらいで順番になるのかが分かるようになっていきます。 番号が表示されたら 診察室へ 表示盤に番号が表示されたら、受診する診察室の前の待合いに移ってください。ここにも、診察の準備ができたことを患者さんに知らせる表示盤があります。チャイムが鳴って、表示盤に受付番号が表示されたら、診察室にお入りください。

予約のあるときの受付番号には、アルファベットがつかいます。アルファベットは、予約した時間を表します(Aは9時台、Bは10時台...)。予約のないときや、初診のときには、数字だけで表示します。 問い合わせ先 医事課総合案内 ☎22-6050 番内線1200 番、FAX ☎26-0754 番

Table showing waiting order display board information for various departments like Neurology and Internal Medicine.

診察順番表示盤は こうなっています



開館時間 8:30~17:00 (入館は16:30まで)
7月1日から、開館時間が30分早くなりました。
休館日 7月15日(月)~同19日(金)【資料くん蒸のため】

観覧料 常設展料金 ( )内は30人以上の団体料金
一般 ... 500円(450円)
小・中学生 ... 250円(170円)

テーマ展

開催中(7月14日(日)まで)
「井伊家伝来の刀剣 - 備前長船派 - 」
7月20日(土)~8月20日(火)
「長浜大通寺の精華 - 井伊家から大通寺へ - 」
長浜町衆の精神的な中核として発展した大通寺は、江戸時代を通じて彦根藩井伊家と深い関係にありました。大通寺に入嫁した井伊直弼の七女砂千代の婚礼調度を初公開します。



砂千代の調度(金帯道具)

7月の催し

- 13日(土) 14:00~15:30 聴講無料
講座「中高生のための日本史入門 - 開国と井伊直弼 - 」
本館学芸員 母利美和(もり よしがず)
20日(土) 14:00~ 観覧料が必要
ギャラリートーク・テーマ展「長浜大通寺の精華 - 井伊家から大通寺へ - 」
本館学芸員 谷口 徹(たにぐち とおる)
27日(土) 9:00~11:30 (受付時間)
子ども歴史相談室 参加無料
学校で習った歴史や地域のむかしのようすについて、疑問に思うことや知りたいことを、博物館の学芸員といっしょに調べましょう。(事前の申し込みは不要です。)

夕涼み「狂言に親しもう」

8月9日(金) 18:00~

演目・出演
大蔵流狂言「筑紫奥」 茂山千作、茂山七五三ほか
大蔵流狂言「二十九十八」 茂山千之丞ほか
大蔵流狂言「仁王」 茂山千五郎ほか

指定 A席2,000円 B席1,500円
【7月9日(火)発売開始】

作品展集

第51回 彦根市美術展覧会

第51回彦根市美術展覧会への出展作品を、次のとおり募集します。
応募資格 市内および近隣郡町(愛知郡・犬上郡の各町、能登川町、米原町)に在住または市内に在勤、在学の人(ただし、中学生以下は除く)
募集部門と会場(作品搬入先)
第1部 日本画、メッセホール棟2階
第2部 洋画(油絵、水彩画、パステル画)、創作版画、イラストなどを含む) = グランドホール棟第1・第2リハールサル
第3部 彫刻、メッセホール棟3階
第4部 美術工芸、メッセホール棟2階
第5部 書、メッセホール棟3階
第6部 写真、メッセホール棟1階
作品の規格(詳細は開催要項を確認してください)
日本画・洋画 10号以上30号以内(ただし、創作版画については10号未満も可)
彫刻・美術工芸 自由(一部条件あり)
書 額装を含めて1.5平方メートル以内(帖、卷子も可)
写真 四つ切以上全紙までのカラーおよびモノクロ(ただし、組写真は1枚が四つ切以上で80cm x 100cm以内にとめたもので、デジタル加工などを施した場合は出品申込書にその旨明記いずれも未発表の作品に限る。
日本画、洋画、書、写真については、額にガラスおよびアクリルを入れないこと。ただし、水彩画等に類する作品

会期 9月13日(金)~同18日(水)
午前9時30分~午後6時
(18日は午後5時まで)
会場 ひこね市文化プラザ

についてはアクリルの使用を可とする。各部とも、陳列にじゅうぶな耐え得る装飾保護設備(額縁、吊り金具、吊りひも、表装など)を施すこと。
出品点数 1部門につき1人1点(写真に限り、1人2点以内)
出品申し込み 出品作品1点につき出品申込書1通と出品料を添えて、各部門ごとの会場へ搬入してください。
出品料 出品作品1点につき500円
搬入日時 9月6日(金)午前9時30分~午後8時
同7日(土)午前9時30分~午後5時
搬出日時 9月18日(水)午後5時30分~同8時
同19日(木)午前9時30分~午後5時
審査、表彰 彦根市美術展覧会審査員により審査し、優秀な作品を表彰するとともに、「広報ひこね」および「教育委員会ホームページ」に掲載して紹介その他詳細については、必ず開催要項をご覧ください。開催要項と出品申込書は、市役所1階受付、各地区公民館、高宮地域文化センター、みずほ文化センター、支所・各出張所、市立図書館、ひこね市文化プラザ、東山会館、広野会館、働く婦人の家、ひこね燦はれす、各老人福祉センター、障害者福祉センター、グリーンピアひこね、教育委員会事務局(市民会館2階)にあります。
問い合わせ先 教育委員会生涯学習課
TEL 247971番 FAX 239190番

とまきの玉手箱

博物館からのメッセージ



第71回

「関ヶ原合戦図」を読み解く

さまざまな模様の旗指物を差し、戦場を駆け回る武者。一騎打ちをする武将。討ち取った首を本陣に届ける姿。
関ヶ原合戦図屏風には、戦場でのさまざまな姿が描かれています。関ヶ原合戦は、慶長5年(1600)9月15日、美濃関ヶ原(現在の岐阜県関ヶ原町)で徳川家康率いる東軍と石田三成らの西軍が戦鬪を繰り広げ、勝利した徳川家康が天下を統一し、のちに江戸幕府を開くことになった重要な戦いでした。
関ヶ原合戦図屏風は数種類のもので確認されており、そのうち彦根城博物館所蔵の屏風には、付箋により115人も人名が記されています。中には東西両軍の大將たちもいますが、半数以上は彼らの家臣で私たちになじみの薄い人物です。例えば、右から3扇目の上部に「嶋(付箋には「高」と表記されています)新吉」「藤堂玄蕃」「山本平三郎」という人名が記された3人が描かれています。
(写真)。位置関係からみて、藤堂の上に乗っているのが嶋で、どう。彼らはどういう人たちで、どういう状況が描かれているのでしょうか。
それを理解する助けとなるのが関ヶ原合戦の様子を描いた合戦記です。多くの種類が作られており、当日の戦いだけでなく、合戦にいたる歴史的背景や関ヶ原までの両軍の動き、各地での戦い、戦後処理までを含みます。そのうち集大成といえる内容のものは「関ヶ原軍記大成」(関ヶ原記大成)です。著者宮脇歴彦は小浜藩主酒井忠勝の家臣で、忠勝が若いときに実際に従軍して経験したことなどを基にして作った「関ヶ原始末記」を増補する意図で作ったというものです。
「関ヶ原軍記大成」の中に、嶋新吉と藤堂玄



関ヶ原合戦図屏風(部分、彦根城博物館蔵)

蕃の交戦が記されています。石田三成軍が敗北する叙述の中で、家臣の諸将が血戦して討死する様子の一節にあります。
嶋新吉は石田三成家老の嶋左近の嫡男で、鎧形に似た星甲に緋威の鎧をつけて馬に乗り、味方に命令していたところ、藤堂高虎の甥である藤堂玄蕃に出会う。両者は組み合せて馬から落ちるが、新吉の力が勝っていたようで、玄蕃を押し立てて首を取った。新吉が立ち上がったところを玄蕃の小姓である山本平三郎が新吉を刺してその首を取った。とあります。
屏風に描かれているのは、新吉が玄蕃の首を取ろうとする瞬間、さらにすぐ横に新吉を討つ山本平三郎も描かれています。藤堂の小姓である山本は、別の合戦記では異なる苗字で呼ばれており、全く無名の人物です。「関ヶ原軍記大成」を読んでもいないと彼がどういう活躍をしたのかわかりません。
合戦記ごとに各人物の活躍を描く様子は少しずつ異なり、合戦図屏風に描かれる人物の中には「関ヶ原軍記大成」以外の合戦記にしか見られないこともあります。つまり、関ヶ原合戦図は多種の合戦記に描かれた武将たちの活躍を知つてはじめて理解できるのです。
それは、とりもなおさず合戦図の読み手である当時の人々が、合戦記の内容を充分に知っていたという教養のほどを示しているのです。
(彦根城博物館学芸員 野田浩子)

100円お得なセット券を発売 7月1日から

7月1日(月)から、彦根城・玄宮園と彦根城博物館を1枚の券で観覧できるセット券を発売します。料金は右のとおりです。なお、セット券は個人を対象とするもので、団体は対象としません。
問い合わせ先 彦根城博物館管理課 TEL 22-6100、FAX 22-6520

Table with 4 columns: 区分, 種類, 彦根城・玄宮園のみの観覧券, 彦根城博物館のみの観覧券, セット券. Rows include 一般 (500円, 500円, 900円) and 小中学生 (200円, 250円, 350円).

博物館の企画展および展示替期間中はセット券を発売しません。

親子文化財めぐり「彦根探訪ウォーク」

今年、中山道が整備されて400年の記念の年。中山道とその脇街道（彦根道）を実際に歩いて、ふるさとの文化財に親しみましょう。年間5回講座  
 テーマ 中山道脇街道（彦根道）と城下町  
 対象 地域の歴史や伝承を学びたい市内在住の小学生とその保護者など

原則として5回通して参加できる人を募集しますが、定員に満たない場合は1回ごとの参加も受け付けますので、お問い合わせください。

定員 50人（先着順） 参加費 無料  
 申込期間 7月1日（月）～同22日（月）（必着）  
 日程

回	日 時	内容（散策コース）	集合場所
1	7月27日（土） 9:30～12:00	高宮宿を歩こう （旧高宮宿）	高宮寺（高宮町）
2	8月17日（土） 9:30～12:00	彦根道のなりたち （七曲り～芹川など）	済福寺（芹川町）
3	9月21日（土） 9:30～12:00	高宮口、伝馬町を学ぼう （花しょうぶ通りなど）	西地区公民館（本町一丁目）
4	10月19日（土） 9:30～12:00	切通口を学ぼう （近江中山道400年記念展）	彦根城博物館（金亀町）
5	11月 9日（土） 9:30～12:00	彦根道と城下町～まとめ （中村商家保存館など）	市民会館（尾末町）

申込・問い合わせ先 はがきに 参加者名 年齢（学年）住所・電話番号 「5回通して参加」または「4回以下の参加（参加する回）」を書いて教育委員会文化財課（〒522-0001 尾末町1-38）へ。電話26-5833、FAX26-5899、教育委員会ホームページhttp://edu.city.hikone.shiga.jp/でも受け付けます。

夏休み親子施設見学会  
 日時 7月26日（金） 8月22日（木）  
 日（いずれも午前8時50分集合）午後3時30分ごろ解散 見学コース市役所（ロビー）に集合後、市議会議場など↓財務省印刷局彦根工場↓子どもセンター（昼食）↓清掃センター↓消防本部↓市役所 マイク、口パスを使用 持ち物 弁当、水筒、筆記用具、帽子、敷物、カメラの持参は自由ですが、施設によっては撮影禁止の場所もあります 対象 市内在住の小学生（3年生以上）とその保護者

「くらしの情報講座」  
 「キャッシュレス時代の契約」  
 日時 7月30日（火）午後1時30分～同3時30分 場所 県立消費生活センター（市役所の隣・湖東高岡庁舎内）  
 テーマ キャッシュレス時代の契約／クレジットカード



講師 財団法人日本産業協会消費生活アドバイザー 川村正博さん 定員 60人（先着順）  
 参加費 無料 受付期間 7月9日（火）からそれぞれの実施日の前日まで（ただし、定員になりしだい締め切ります）  
 申込・問い合わせ先 市市民広聴室（〒522-0001 尾末町1-38）FAX 26-5833

子どもセンター 夏休みの教室あれこれ

教室名・日時・対象・定員・受講料・申込期間 下の表のとおり  
 場所 子どもセンター  
 申込方法・問い合わせ先 申込用紙

教室名	日 時	対象・定員	受講料	申込期間
科学教室 1日目：電動工作「動け恐竜!!」 2日目：鉱物採集「これって宝石?」 3日目：科学観察「湖の中には?」	7月28日（日） 9:30～12:00 30日（火） 9:30～16:00 31日（水） 9:30～12:00 （3日間通しの教室です）	市内の小学校4～6年生 20人	1人2,200円	7月6日（土）～同21日（日）
子ども工作道場1 「紙ねんど工作」	8月 3日（土） 13:00～16:00	市内の小学校1～3年生と保護者 25人	1人1,500円	
子ども工作道場2 「動く木製おもちゃをつくろう」	8月 4日（日） 9:30～16:00	市内の小学校4～6年生 25人	1人1,800円	
子ども天文講座 「親子DE望遠鏡 - キャンプ編 -」	8月24日（土） 14:30～同25日（日） 10:00 （1泊2日）	市内の小学生と保護者 30人	1人3,000円	7月6日（土）～同28日（日）

ネイチャーアドベンチャー

日時 7月20日（祝）午前8時30分～午後4時30分（市役所前に午前8時20分までに集合）雨天のときは中止 活動場所 男鬼町 内容 植物、昆虫、野鳥、水生生物などの観察やクラフト

作り 対象 小学生以上（小学校4年生以下は保護者同伴で）定員 40人（先着順）参加費 1人500円 持ち物 水筒、タオル、ビーチサンダル、簡易雨具、帽子、筆記用具、虫除けスプレー、おにぎり、箸、皿など 申込期間 7月5日（金）～（土・日曜日を除く）午前8時30分～午後5時15分 申込・問い合わせ先 快適環境づくりをすすめる会事務局（〒522-0001 尾末町1-38）FAX 26-5899

歴史講座 江戸時代の彦根藩

『新修彦根市史』(第六巻 史料編 近世)をテキストに、歴史講座「江戸時代の彦根藩」を開きます。市史の執筆者や市史編さん室の職員などが講師となり、彦根の歴史を読み解いていきます。古文書の読み方や用語の説明も行いますので、初心者でも気軽に受講できます。  
 日程・テーマ 下のとおり  
 開講時間 毎回午後2時～同4時  
 会場 市民会館2階会議室  
 市史を持ってきてください。  
 (市史をお持ちでない人の受講も歓迎します。)

回	月 日	テ ー マ	講 師
1	7月21日（日）	將軍徳川家光と井伊直孝 (しいなおたか) (市史第1章「藩主」の史料から)	京都大学教授 藤井讓治 (ふじいじょうじ) さん
2	8月18日（日）	家臣と陪臣 (同第2章「家臣団と家臣」の史料から)	市史編さん室職員 井伊岳夫 (しいたけお)
3	9月22日（日）	藩政の動き (同第3章「藩政」の史料から)	井伊岳夫
4	10月20日（日）	彦根城の築城 (同第4章「彦根城」の史料から)	彦根城博物館学芸員 母利美和 (もりよしかず)

再就職を目指すシニアのための  
 オフィスクリーニング技能講習会  
 日時 7月22日（月）～同26日（金）5日間（の午後1時～同4時30分）  
 場所 滋賀ビル9階（JR大津駅）

2002夏学期  
 短期集中英語プログラム  
 (ミシガン)州立大学連合日本センター  
 10日間コース 日時 7月22日（月）～8月2日（金）（平日のみ）の午前10時～正午、午後1時15分～同3時15分 受講料 45,000円（テキスト代を含む）  
 内容 西コースとも、初級・中上級にクラス分けのうえ、コミュニケーション能力重視の英語指導とアメリカの文化、社会事情の紹介を行います 申込期限 7月10日（水）  
 申込・問い合わせ先 ミシガン州立大学連合日本センター（松原町）☎2634000番

保育士を募集します

社会福祉法人彦根福祉会  
 採用予定人員 若干人  
 職務内容 彦根福祉会立保育園（城南・旭森・多景・花田・日夏・亀山・鳥居本・東山のいずれかの保育園）に勤務し、保育に従事します  
 受験資格 昭和47年4月2日から同58年4月1日までに生まれた人で、保育士の資格を有する人（平成15年3月31日までに取得見込みを含む）  
 受付期間 7月5日（金）～同25日（土）（土・日曜日は除く）の8:30～17:15  
 試験日 8月10日（土）  
 問い合わせ先 彦根福祉会事務局（平田町・福祉保健センター内）☎22-2821

標本づくり体験教室

日時 7月25日（木）午前9時～午後0時30分（新神社（岡町）前）  
 対象 再就職を目指す55歳以上68歳までの人 定員 20人（申込者多数の場合は抽選）  
 受講料 無料 申込期限 7月11日（木）（必着） 申込方法・問い合わせ先 往復はがき往信の裏に講習名（オフィス・クリーニング）、住所、氏名、年齢（生年月日）、電話番号を、返信の表にも郵便番号、住所、氏名をそれぞれ書いて社滋賀県シルバー人材センター連合会（〒522-0001 大津市梅林一丁目3-10）☎7752514128番へ  
 駐車場に午前8時50分までに集合（雨天のときは中止）活動場所 雨壺山（芹川町）  
 内容 植物・昆虫の採集と、それぞれの標本の作り方を学習します  
 定員 40人（先着順）参加費 無料 持ち物 筆記用具、網、虫かご、古新聞、段ボール2枚、自転車の荷ひも、剪定ばさみ、マジック、水筒など 動きやすい服装で参加してください  
 申込期間 7月5日（金）（土・日曜日を除く）午前8時30分～午後5時15分 申込・問い合わせ先 快適環境づくりをすすめる会事務局（〒522-0001 尾末町1-38）FAX 26-5899



人権尊重を訴える「はーとふるメッセージ2002」

「身近な人権にかかわるいろいろな思いや話」、「だれかに伝えたいちょっといい話」、「日常生活で感じた『ありがとう』の気持ちを伝えるメッセージ」、「地域や職場・学校など、人がふれあう中で『ハッ!』と感じたこと」……などなど、皆さんの体験・経験から感じたこと、思いを訴える作品を募集します。

同和問題をはじめ、女性、子ども、高齢者、障害者、外国人への人権侵害など、さまざまな問題に対して人権の大切さを訴える「はーとふる(心のこもった)」メッセージをお寄せください。

募集する作品は、次の3部門です。

- 作文 400字詰め原稿用紙3枚以内(作文、詩、エッセイ、手紙など、表現方法は自由)
- 標語 用紙、字数などは自由



ポスター 四つ切の画用紙またはケント紙に、人権啓発のメッセージを入れてください。(用紙の方向は自由)  
 応募資格 市内に在住、在学、在勤の人  
 応募の決まり 作品には必ず「題名、住所、氏名(ふりがな) 学校名(学年)または団体名(企業名) 電話番号」を書いてください。なお、市内の学校(大学を除く) 保育園、幼稚園、企業などに在籍・在勤する人は、それぞれ学校、企業などを通じて応募してください。  
 入選作品は、主催者に帰属するものとします。また、応募作品は原則として返却しません。  
 「入賞作品集」の作成に際し、主催者の判断により作品の一部を修正することがあります。  
 賞 参加賞のほか、各部門の入賞者に記念品を贈ります。  
 応募期限 12月13日(金)  
 応募・問い合わせ先 人権政策課(〒522-8501) ☎22-1411(内線352) FAX22-1398

平成14年度 慰霊巡拝(墓参)

派遣地域	派遣予定時期(期間)	派遣予定人員
ロシア	ハバロフスク地方	9月下旬(9日間) 10人
	沿海地方	9月下旬(9日間) 10人
	イルクーツク州	10月上旬(9日間) 10人
中国	チタ州	10月上旬(10日間) 10人
	東北地区	8月下旬(10日間) 20人
モンゴル	16埋葬地跡地	9月上旬(9日間) 40人
南方	中部太平洋	3月下旬(8日間) 50人
	ビスマーク・ソロモン諸島	11月下旬(8日間) 30人
	フィリピン	1月下旬(9日間) 100人
日本	硫黄島	10月中旬(1日間) 50人 2月中旬(1日間) 50人

滋賀県レイカディア大学 第25期学生  
 レイカディア大学とは、高齢者の皆さんが新しい知識や教養、技術を身につけ地域のリーダーとなるための生涯学習の場です。学習内容 人間理解・郷土理解・社会参加を学ぶ必修講座と園芸・陶芸・文芸・生活・スポーツレクリエーションの選択講座  
 場所 次の2校から選択 草津校 草津市笠山七丁目8-138(県長寿社会福祉センター内) 米原校 坂田郡米原町下多良2-137(県立文化産業交流会館内) 学習期間 10月から2年間  
 応募資格 県内に在籍して昭和17年10月1日以前に生まれた人 授業料年間10,000円 このほかに教材費などが必要ですが、応募期限 7月31日(水) 申込方法・問い合わせ先 入学願書

政府主催 戦没者慰霊巡拝(墓参)  
 趣旨 先の大戦で亡くなられた人々を慰霊するため、遺族の参加を募り、戦地を巡拝する墓参です。補助金 参加者には、国から補助金が支給されます。巡拝地域および時期 左の表のとおり 実施時期は、相手国の都合により変更されることがあります。実施時期の2か月ぐらいい前に、(財)社会福祉課 ☎23-9590番 または(財)健康福祉政策課 ☎077-52813514番までお問い合わせください

ご利用ください 介護家族ホリデークーポン  
 在宅で寝たきりや痴呆(ちほう)となられた高齢者などを毎日介護している皆さんを対象に、「介護家族ホリデークーポン」を交付します。  
 これは、介護されている高齢者の皆さんには介護保険によるショートステイなどのサービスを利用いただき、その間に県内の旅館やホテルなどでひととき休日を取ってリフレッシュしていただくこととするもので、滋賀県独自の制度です。  
 対象となる人 7月1日現在、介護保険法の要介護認定により「要介護4」または「要介護5」の認定を受けた人を3か月以上介護している、今後とも介護する人など  
 クーポンの額 3万円  
 申請期間 7月1日(月)～同31日(水) 申請受付窓口 (財)介護福祉課(平田町・福祉保健センター2階)  
 支所・各出張所 彦根市在宅介護支援センター(市内5か所)  
 問い合わせ先 (財)健康福祉政策課 ☎23-9660番 FAX ☎26-1768番

こどもガラス工芸教室  
 日時 8月7日(水)、同9日(金) [午前の部] 午前9時30分～午後0時30分 [午後の部] 午後1時30分～同4時30分(同じ内容で4回実施します) 場所 ガラス工房エヴァグリーン(古沢町)



第2回 市民囲碁大会  
 日時 8月4日(日)午前9時～午後4時 場所 彦根市老人福祉センター 対象 市内に在住の16歳以上で囲碁愛好者 定員 80人(申込者多数の場合は抽選) 参加費 一般1,200円・高校生800円(いずれも昼食代込み) 申込期間 7月1日(月)～同20日(土) 申込方法・問い合わせ先 はがきに住所、氏名、生年月日、電話番号、級・段位(自称で可)を書いて彦根市老人福祉センター(〒522-0056) 開出今町136(一) ☎26-0869番

生涯学習通信講座  
 講座Ⅰ 歴史発見講座 彦根の城郭史「彦根の中世城館を調べる」佐和山城の歴史と構造・佐和山城をめぐる城砦群・山崎山城の謎にせまる・縄張りからみた彦根城」 執筆 滋賀県立大学非常勤講師・城郭史研究家中井均さん 講座Ⅱ 現代教育講座 教師と父母が共に考える「教育実践とは何か・学力の形成を考える・遊びやスポーツの役割・就学と進学を考える・子どもの権利条約と人間形成」 執筆 滋賀県立大学人間文化学部教授 八木英一さん 受講資格 市内に在住、在勤、在学の 人 定員 各講座50人(申込

内容 廃ガラスを利用してオリジナルのコップなどを作り、リサイクルの大切さを考えます 対象 市内在住の小学生(4年生以上) 初めての人のみに限り参加費 500円 持ち物 木綿製の軍手 申込期間 7月9日(火)～(土) 日曜を除く 午前8時30分～午後5時15分 申込・問い合わせ先 快適環境づくりをすすめる会事務局(衛生環境課内) ☎22-1411 1番内線172番 FAX ☎27-0395番

作品募集 「ひこね文芸」第二十一号  
 募集部門・規定  
 短歌 1人3首  
 俳句 1人5句  
 川柳 1人5句  
 冠句 題「喫茶店」、「ねがいごと」、「運動会」合わせて1人5句  
 詩 1人1編(縦書きの400字詰め原稿用紙2枚以内)  
 随筆・評論 1人1編(同3～5枚)  
 小説 1人1編(同5～7枚)  
 部門ごとに用紙を改め、部門名・住所・氏名(ふりがな)・電話番号を各用紙に書いてください。また、封筒にも部門名を明記してください。  
 投稿料 1部門1,000円  
 締切日 8月1日(月) 郵送の場合は当日消印有効)  
 投稿先 市立図書館内「彦根文芸協会」(〒522-0001 尾末町8-1) 問い合わせ先 彦根文芸協会理事長 青木十九郎 ☎26-1184番

教育委員会のホームページ http://edu.city.hikone.shiga.jp/からできます  
 テキスト代各2,000円 学習期間 9月～ 申込受付 7月1日(月)～同31日(水)(最終日の消印有効) 申込方法・問い合わせ先 往復はがき往信の裏に希望講座名、住所、氏名(ふりがな)、電話番号を、返信の表にも郵便番号、住所、氏名をそれぞれ書いて、(財)教育委員会生涯学習課(〒522-0001 尾末町1-38) ☎24-7971番 FAX ☎23-9190番へ。なお、申し込みは(財)

学校開放講座 彦根翔陽高等学校 中国語・英会話の基礎  
 日時 9月7日(土)～10月19日(土) (毎週土曜日・全7回)の午前9時～正午 場所 彦根翔陽高等学校(芹川町) 内容 Aコースはじめての中国語 Bコースは楽しく学ぼう!日常英会話 受講料 各3,000円 教材費 各2,000円程度 定員 2コース合わせて30人(申込者多数の場合は抽選) 申込期間 7月15日(月)～同18日(木) 申込方法・問い合わせ先 はがきに住所、氏名、電話番号、希望コース名を書いて彦根翔陽高校(〒522-0033 芹川町580) ☎23-1491番へ。 FAX ☎26-3615番でも受け付けます

# 高宮 西今 住宅用の宅地を分譲します



第1回市政モニター会議の様子

開かれました  
第1回市政モニター会議

市市民広聴室

市民参加と対話の行政を基盤に、ぬくもりのあるまちづくりを目指すための市政モニター制度。広く市民の皆さんから募集していただきました今年度のモニターが決まりました。

5月29日、市役所第3委員会室において委嘱状を交付し、引き続き第1回市政モニター会議を開催しました。

「市民がつくる 安心と躍動のまち 彦根」の実現に向けて、市政に対する建設的な意見や提言が期待されます。

今年度の市政モニターは、次の皆さんです。(敬称略・50音順)

- 相川 雅人(松原町)
- 青木 節子(長曾根南町)
- 石川 清和(鳥居本町)

## 都市景観形成重点地区指定の案を公告・縦覧します

市都市計画課

市では、彦根城を中心とした市街地を都市景観形成重点地区に指定し、良好な都市景観を形成していくことを目指しています。

この指定の内容をあらかじめ市民に広く知っていただき、理解と協力のもとで都市景観形成重点地区指定を行うため、次のとおり指定の案を公告・縦覧します。

- 地区の名称 彦根城郭・内曲輪・内町地区
- 指定を予定している区域 尾末

- 石原 實(日夏町)
- 一岡 三郎(西今町)
- 宇都宮 次利(平田町)
- 榎木 敬一(高宮町)
- 桂田 和子(東沼波町)
- 北川 久雄(大堀町)
- 北林 律代(中藪町)
- 小林 祐男(南川瀬町)
- 佐野 正博(本庄町)
- 鈴木 弘子(地蔵町)
- 田嶋 佳壽子(旭町)
- 外海 清光(西沼波町)
- 中比 忠洋(平田町)
- 日比 紀雄(本町二丁目)
- 前川 憲三(高宮町)
- 南畑 憲三(高宮町)

- 町船町の一部 元町の一部
- 佐和町の一部 立花町の一部
- 本町一丁目 本町二丁目 本町三丁目 城町一丁目 城町二丁目 中央町の一部
- 銀座町の一部 芹橋二丁目 池州町の一部 栄町一丁目 栄町二丁目 栄町三丁目 松原一丁目 松原二丁目 松原三丁目 松原四丁目 松原五丁目 松原六丁目 松原七丁目 松原八丁目 松原九丁目 松原十丁目 松原十一丁目 松原十二丁目 松原十三丁目 松原十四丁目 松原十五丁目 松原十六丁目 松原十七丁目 松原十八丁目 松原十九丁目 松原二十丁目 松原二十一丁目 松原二十二丁目 松原二十三丁目 松原二十四丁目 松原二十五丁目 松原二十六丁目 松原二十七丁目 松原二十八丁目 松原二十九丁目 松原三十丁目 松原三十一丁目 松原三十二丁目 松原三十三丁目 松原三十四丁目 松原三十五丁目 松原三十六丁目 松原三十七丁目 松原三十八丁目 松原三十九丁目 松原四十丁目 松原四十一丁目 松原四十二丁目 松原四十三丁目 松原四十四丁目 松原四十五丁目 松原四十六丁目 松原四十七丁目 松原四十八丁目 松原四十九丁目 松原五十丁目 松原五十一丁目 松原五十二丁目 松原五十三丁目 松原五十四丁目 松原五十五丁目 松原五十六丁目 松原五十七丁目 松原五十八丁目 松原五十九丁目 松原六十丁目 松原六十一丁目 松原六十二丁目 松原六十三丁目 松原六十四丁目 松原六十五丁目 松原六十六丁目 松原六十七丁目 松原六十八丁目 松原六十九丁目 松原七十丁目 松原七十一丁目 松原七十二丁目 松原七十三丁目 松原七十四丁目 松原七十五丁目 松原七十六丁目 松原七十七丁目 松原七十八丁目 松原七十九丁目 松原八十丁目 松原八十一丁目 松原八十二丁目 松原八十三丁目 松原八十四丁目 松原八十五丁目 松原八十六丁目 松原八十七丁目 松原八十八丁目 松原八十九丁目 松原九十丁目 松原九十一丁目 松原九十二丁目 松原九十三丁目 松原九十四丁目 松原九十五丁目 松原九十六丁目 松原九十七丁目 松原九十八丁目 松原九十九丁目 松原百丁目

イオウのA重油を使用しており、安心して利用していただけます。肥料置き場(左図参照)は常に開放しています。袋、スコップなどを持参のうえ、いつでもどれだけでも自由にお持ち帰りください。

市立病院 庄堺公園 ひこね市文化プラザ 清掃センター 衛生処理場 犬上川 肥料置き場 県道大津能登川長浜線

## お試しください 無料の肥料(おでい肥料)

市衛生処理場

市衛生処理場では、し尿を処理するときに発生する微生物などを脱水・高温乾燥した「おでい肥料」を無料で提供しています。この肥料は、肥料取締法に基づいて国に登録しており、窒素・リン酸が豊富に含まれる、優れた有機肥料です。また、乾燥燃料には環境負荷の少ない低

## 公共下水道接続に適合した装置をお使いください

市下水道部管理課

最近、ディスプレイキッチン排水処理システムの訪問販売をする業者がありますが、この種の装置は、公共下水道接続に適合したものであることを確認のうえお使いください。公共下水道接続に適合したも

のとは、

- ・維持管理(水質検査 汚泥管理 清掃などを含む) 業務契約を締結したものと
- ・生ごみを粉砕するだけの単独ディスプレイではなく、メーカーが設置するディスプレイキッチン排水処理システムについて適合評価を受けたものです。

問い合わせ先 市下水道部管理課 ☎(2)5458番、FAX(2)5433番

## 限りある資源を有効に(定休日が変わりました)

リサイクルステーション

回収品目 PETボトル、缶新聞紙、雑誌、段ボール、古着、牛乳パック、食品トレー

注意 紙に再生できるのは紙だけです。金属やビニール、カーボン紙などは入れないでください。古着は、夏物衣料、Tシャツ、ジーンズ、下着などで、洗濯済みのもに限り、透明の袋に入れて持ち込んでください。汚れたもの、カーテン、布団、ぬいぐるみ、冬物など厚手の衣料などはリサイクルできません。

回収日時 日、木曜日を除く午前10時～午後4時  
問い合わせ先 リサイクルステーション(銀座町4-19) ☎(26)4810番

彦根市土地開発公社では、次の3か所、計13区画の宅地を分譲します。

申込期間 7月10日(水)～同24日(水)(土、日曜日を除く)の午前9時から午後5時まで  
申し込みの条件 次の①と②にあてはまる人で、(ア)か(イ)のどちらかにあてはまる人

- ① 自分が住む住宅を建設するために宅地を必要とする人
- ② 宅地分譲代金の一括払いができる人

(ア)平成14年7月1日現在で、彦根市に住んでいて、住民登録がある人  
(イ)平成14年7月1日より前から、市内の事業所などに継続して勤務している人(勤務証明書が必要)

申込方法 申込書に希望する団地名、宅地番号など必要事項を記入し、住民票記載事項証明書(家族全員分の記載のあるもの)または申込者本人の勤務証明書を添えて彦根市土地開発公社(市役所3階)まで出してください。

申し込むことができるのは、1世帯1区画だけです。

申込者が1区画に2人以上あった場合は、申込者立ち会いのもとで抽選します。

申込を受け付けたときには、「申込受領書」をお渡しします。抽選日には、申込受領書を必ず受付に提出してください。

申込書 募集案内書は、彦根市土地開発公社、彦根市役所支所・各出張所にあります。問い合わせ先 彦根市土地開発公社 ☎(2)1411番内線368番、FAX(2)8050番  
鳥居本樋ノ口団地の6区画も、購入者を随時募集しています。

団地名	区画番号	面積	価格
高宮中北団地 (7区画)	①	180.96㎡	10,350,000円
	②	179.38㎡	9,200,000円
	③	220.18㎡	13,290,000円
	④	164.59㎡	9,410,000円
	⑤	165.90㎡	8,540,000円
	⑥	286.45㎡	15,410,000円
	⑦	215.21㎡	14,240,000円
福満第3次団地 (5区画)	⑧	332.62㎡	32,530,000円
	⑨	301.20㎡	19,810,000円
	⑩	225.00㎡	21,060,000円
	⑪	210.10㎡	18,110,000円
	⑫	214.67㎡	20,990,000円
西今町 字狐塚	⑬	119.96㎡	10,780,000円

### 高宮中北団地 (高宮町)

### 福満第3次団地 (西今町)

### 西今町字狐塚

行 事 名	日 時	場 所	内 容 ・ 問 い 合 わ せ 先 等
彦愛犬自然観察会	7月14日(日) 9:00~12:00	松原町一帯 (城北小学校前へ 8:50までに集合)	内 容: 田んぼの自然観察 対 象: 子どもから大人まで 持ち物: 筆記用具、ハイキングのできる服装 参加費: 100円(傷害保険料) 野鳥の森ビジターセンター ☎48-0121
ひこねエコマーケット「夢畑」	7月14日(日) 10:00~16:00 雨天のときは中止	荒神山公園 (日夏町=子どもセンターの隣)	内 容: ごみを減らし、環境にやさしい生活を提案します リサイクル品、手作りの作品などの市(いち)から掘り出し物を見つけてください ☎生活環境課 ☎22-1411 (内線129)
和紙折り紙教室	7月14日(日) 13:30~	自然の布館よりーな (河原二丁目)	テーマ: 花火 講 師: 野村和子さん 材料費: 1,500円 持ち物: はさみ、定規、ボンド、竹べら 定 員: 30人(先着順。あらかじめ電話でお申し込みください) 自然の布館よりーな ☎23-2035
フリーマーケット「宝島」 in ぶんさん	7月20日(土)・21日(日) 10:00~16:00	県立文化産業交流会館 (坂田郡米原町)	テーマ: リサイクル 内 容: リサイクル、リフォームを中心としたフリーマーケット 県立文化産業交流会館 ☎0749-52-5111
小江戸彦根の骨董市	7月20日(土)・21日(日) 10:00~17:00	彦根城 二の丸駐車場	絵画・書・美術品をそろえた店が出店(約20店) ☎彦根観光協会 ☎23-0001
彦根朝市	7月21日(日) 7:00~	いろは松駐車場	販売品: 新鮮な季節の野菜、しじみ、卵、漬物など 販売者: 彦根朝市組合 ☎農政課 ☎22-1411 (内線318)
英語で絵本をたのしもう	7月26日(金) 14:10~	市立図書館	内 容: 英語と日本語で絵本のみよみかかせをしたり、英語の歌、ゲームなどで楽しんだりします 「しろ・あか・きいろ」ディック・ブルーナ 「ぼくのだ わたしのよ」レオ・レオニ その他、みんなのよく知っている絵本を英語で紹介します 対 象: 幼児~中学生 参加費: 無料 出 演: ひこね国際交流会VOICE、ひこね児童図書研究グループ 市立図書館 ☎22-0649

相 談 名	日 時	場 所	内 容 ・ 問 い 合 わ せ 先 等
園 芸 相 談	7月8日(月) 13:00~16:00	グリーンピアひこね ☎25-3909	花(草花・球根・宿根草・蘭など)の育て方や管理(予約制)
農 の 匠 相 談	7月12日(金) 15:00~17:00		農の匠が、季節ごとの作業のポイントをお伝えします(予約制) ※今月の作業=菊栽培(福助作り・だるま作り)、梨(なし)仕上摘果、いちじくの病虫害防除、夏だんごの作り方 など
結 婚 相 談	7月17日(水) 13:00~16:00		農家対象(予約制)
営 農 相 談	7月18日(木) 18:00~20:00		農業技術(水稻・野菜・果樹等)に関すること、農業経営に関すること、営農企画に関すること、農地に関すること(予約制)
生 活 相 談	7月8日(月) 18:30~20:30	働く婦人の家	日常生活での心配ごとの相談(女性対象) 働く婦人の家 ☎24-3529
都 市 景 観 相 談	7月10日(水)・24日(水) 9:00~12:00	☎都市計画課(市役所2階)	都市景観アドバイザーが、景観形成に関する相談に応じます ※予約制ではありませんが、なるべく事前に連絡してください ☎都市計画課 ☎22-1411 (内線254)
法 律 相 談	7月12日(金) 10:00~15:00	彦根郵便局	予約制(随時受け付けています) 大津暮らしの相談センター ☎077-524-0409
	7月16日(火) 13:00~16:00	市民相談室(市役所1階)	電話による予約制(受付は、7月8日(月)午前8:30から先着6人) ☎市民広聴室 ☎22-1411 (内線101)
	7月16日(火) 18:30~20:30	働く婦人の家	予約制(受付は、7月8日(月)午前8:30から先着3人)(女性対象) 働く婦人の家 ☎24-3529
	7月18日(木) 9:00~12:00	湖東合同庁舎(旧・彦根県事務所)	電話による予約制(受付は、7月15日(月)午前8:30から先着6人) ☎県民相談室 ☎077-528-3046
介 護 相 談	7月12日(金) 10:00~15:00	彦根郵便局	社会福祉士、介護福祉士による介護・医療福祉制度などに関する相談(予約制) 大津暮らしの相談センター ☎077-524-0409
身 体 障 害 者 相 談	7月16日(火) 13:30~15:30	南地区公民館	自ら身体に障害を持つ人を含む県身体障害者相談員による生活相談や福祉施策等の相談 ☎障害福祉課 ☎27-9981
人 権 相 談	7月17日(水) 13:00~15:00	市民相談室(市役所1階)	いじめ、あらゆる差別など、人権に関する相談 ☎人権政策課 ☎22-1411 (内線373)
ス ポ ー ツ 相 談	7月17日(水) 13:30~15:00	市民体育センター	体力測定とコンピュータによる総合評価 (体育館シューズ・体操のできる服装で越してください) ☎教育委員会保健体育課 ☎22-8871
暴 力 相 談	7月18日(木) 13:00~16:00	市民会館第1会議室	暴力団から脅かされたり、たかられたり、無理難題を言われたりしていませんか(秘密厳守) ☎住民自治課 ☎22-1411 (内線102)
巡 回 家 庭 児 童 相 談	7月18日(木) 13:30~16:00	南地区公民館	家庭における子育て、心配ごとの相談 ☎児童家庭課 ☎23-9590
登 示 記 相 談	7月19日(金) 13:00~16:00	市民相談室(市役所1階)	相続・売買登記、土地の分筆・合筆、建物登記などの相談 ☎市民広聴室 ☎22-1411 (内線101)
女 性 の 悩 み 相 談	7月27日(土) 9:30~12:30	ひこね市文化プラザ カウンセリング室	臨床心理士(女性)が、幅広い分野の相談に応じます 予約制(受付は、7月5日(金)午前8:30から先着3人) ☎男女参画課 ☎22-1411 (内線361)
就 労 相 談	毎週水曜日、 第2・第4木曜日 9:00~16:00	ひこね燦ばれす	内職に関する相談、Uターン希望者の就労支援など ひこね燦ばれす ☎26-7272

※いずれも無料です。

動く図書館 **たちばな号**

巡回日程【7月後半】 市立図書館 ☎22-0649

日・曜日	駐 車 場	時 間
16日(火)	西清崎町浄宗寺 亀山ニュータウン 日夏ニュータウン第2期集会所前	13:30 14:20 15:10
17日(水)	開出今町菅原神社 蔵の町団地中央部 開出今第2団地(旧県立短大前)	13:20 14:10 15:00
18日(木)	平田町大沢高岸B公園 西今町松田団地 西今町伊庭団地 若葉小学校	11:00 13:20 14:10 15:00
19日(金)	稲里町公民館 稲枝地区公民館前 稲枝駅	13:30 14:20 15:10
23日(火)	千鳥ヶ丘会館 岡町彦根自動車学校 平田町明照寺前	13:15 14:00 14:50
24日(水)	大藪町農業倉庫 下後三条説教場 中藪一丁目白山神社	13:20 14:10 15:00
26日(金)	新海町公民館 田附町公民館 本庄町公民館	13:30 14:20 15:10
27日(土)	普光寺町公民館 彦富町公民館 金沢町公民館 港屋駐車場東(旧平和堂稲枝店)	11:00 13:10 14:00 14:50

駐車場で駐車時間は、30~40分間です。

図書館休館日	15日(月)、20日(土・祝)、22日(月)、 7月後半	25日(木)、29日(月)
--------	---------------------------------	---------------

図書館やたちばな号の利用は無料です。

**し尿収集予定日** 7月後半

彦根市事業公社 ☎23-4135

4月から、一部の区域で収集順を変更しています。収集予定日が3月までと大幅に異なる場合もありますので、この表で確認くださいようお願いいたします。

臨時の収集については、早めにお申し込みください。(臨時の収集は、原則として毎週火・金曜日を実施します。)

収集の状況によって、収集日は3日程度前後することがありますが、ご了承ください。



15日(月)	金亀、船、旭、大東、開出今、竹ヶ鼻、須越、金沢(林・中下)、南三ツ谷、甲崎、上岡部、下岡部
16日(火)	京町一丁目、京町二丁目、京町三丁目、錦(第1部)、岡、西沼波(東部を除く)、甘呂、竹ヶ鼻、八坂、稲部(稲部)
17日(水)	橋向、新、芹中、大橋、元岡、沼波、後三条(上)、西沼波(東部を除く)、東沼波、甘呂、八坂、亀山地区、彦富
18日(木)	後三条(上)、古沢、松原(四ツ川を除く)、西沼波(東部を除く)、東沼波、大堀、甘呂、八坂、亀山地区、彦富
19日(金)	古沢、松原(四ツ川を除く)、東沼波、大堀、日夏、八坂、鳥居本地区、亀山地区、彦富
22日(月)	錦(第2・3部)、河原一丁目、河原二丁目、河原三丁目、日夏、鳥居本地区、亀山地区、稲部(南稲部)
23日(火)	河原一丁目、河原二丁目、河原三丁目、日夏、鳥居本地区、亀山地区、出路、石寺(上石寺・下石寺)、稲部(稲部・南稲部)
24日(水)	日夏、亀山地区、三津、海瀬、肥田(西肥田を除く)、稲枝(東)、田原、稲里、金田、彦富(笹田団地)
25日(木)	日夏、高宮地区、河瀬地区、野良田、服部、稲枝(東)
26日(金)	日夏、高宮地区、河瀬地区、稲部(稲部東)、稲枝(西)、金沢(長江)
29日(月)	高宮地区、河瀬地区
30日(火)	高宮地区、河瀬地区
31日(水)	小泉、高宮地区、河瀬地区

気軽にご相談ください(秘密は厳守します)

悩みの相談  
☎23-7867

対 象 18歳未満の子ども、その保護者  
受 付 日 月~金曜日(祝日、年末・年始は休み)  
受 付 時 間 14:00~17:00  
内 容 悩みを聞いてほしい  
相談に乗ってほしい  
子どもとの接し方に困っている  
学校・園へ行くのを渋る  
友達関係で悩んでいる ...など



適応指導教室「オアシス」  
☎24-0415

場 所 市民会館2階 適応指導教室「オアシス」  
開 室 ・ 相 談 日 月~金曜日(祝日、年末・年始は閉室)  
時 間 9:30~15:30  
学校に行きたくても行きにくい小・中学生のために、指導員が子どもといっしょに活動しながら、子どもに自立する心を育て、心の安定や生活への適応力向上を援助します。  
通室日は、登校日扱いとなります。  
教育相談にも応じます。

市立教育研究所



# 健康管理だより

## 健康管理課

(平田町・福祉保健センター1階)

☎24-0816

FAX24-5870

健康管理課の  
マスコットキャラクター

“けんかんくん”



## 予防接種

☆平成14年度から、集団接種において、次のとおり病気が治ってから予防接種できるまでの間隔が変更になりました。

治ってから4週間たないと  
予防接種を受けられない病気

麻疹、風しん、水ぼうそう、おたふくかぜ

治ってから2週間たないと  
予防接種を受けられない病気

突発性発しん、リンゴ病、インフルエンザ、手足口病、その他ウイルス性の病気

※これらの期間は目安であり、これ以上の間隔が開いていても、お子さんの健康状態によっては予防接種を受けられない場合があります。

## ツベルクリン反応検査・BCG接種

対象

- 平成14年4月出生児（対象児には、「説明書・予診票つづり」を郵送します。）
- 判定日に4歳未満児で、生後1度もBCG接種を受けていない児

日程

ツベルクリン 反応検査 8月27日(火)	48時間後	判定・ BCG接種 8月29日(木)
----------------------------	-------	--------------------------

受付時間 13:10~14:10

場所 福祉保健センター

（判定の結果、陰性の児には医師の診察後、BCG接種があります。）

※ツベルクリン反応検査・BCG接種の対象年齢は4歳未満となっていますが、できるだけ1歳までに受けるようにしてください。



10か月に  
なりました

## 一日本脳炎

- 対象 ●1期 満3歳以上7歳6か月未満児  
初回：3歳児 1~4週の間隔で2回接種  
追加：4歳児 1期初回接種の1年後に1回接種 } 基礎免疫完了
- ※1期の対象年齢児で、基礎免疫が完了していない場合は、下記の日程で受けてください。
- 2期 小学校4年生
- 3期 中学校3年生
- ※2期、3期については、学校で接種を実施しましたが、体調不良などで接種できなかった場合は、保護者同伴のうえ下記の日程で受けてください。
- ※できるだけ、対象年齢の実施日にお越しください。

日程

実施日	対象
6月12日(月) 7月8日(月)	平成9年(1997)7月以前の出生児で、7歳6か月未満児
6月15日(木) 7月9日(木)	平成9年(1997)8月~11月の出生児
6月18日(日) 7月10日(火)	平成9年(1997)12月~同10年(1998)3月の出生児
7月2日(火) 7月19日(日)	平成10年(1998)4月・5月の出生児
7月5日(金) 7月23日(火)	平成10年(1998)6月・7月の出生児
7月12日(金) 7月24日(木)	平成10年(1998)8月・9月の出生児
7月15日(月) 7月25日(日)	平成10年(1998)10月・11月の出生児
7月16日(火) 7月29日(月)	平成10年(1998)12月・同11年(1999)1月の出生児
7月17日(水) 7月30日(火)	平成11年(1999)2月・3月の出生児
7月22日(月) 8月2日(金)	平成11年(1999)4月・5月の出生児
7月31日(水) 8月9日(金)	平成11年(1999)6月・7月の出生児
8月12日(月) 8月30日(金)	上記日程で接種できなかった児

受付時間 13:10~14:10

場所 福祉保健センター

## 女性対象

# 骨粗しょう症の検診と予防教室

骨粗しょう症を予防するための検診を実施します。また、自分の食事と運動に関して、具体的に改善すべき点を知っていただくための生活習慣調査を併せて行います。後日、この結果を暮らしのなかに生かしていただくための健康教室も受けていただきます。

実施日と定員 7月22日(月) 同25日(木) 同26日(金) 同30日(火) 8月1日(休)

各日80人以内で、計380人

(先着順に受け付け、定員になりしだい締め切ります。)

時間 各日とも①9:00~10:30、②10:30~12:00、③13:00~14:30、④14:30~16:00の4回実施します。

※むし歯や歯周病の早期発見を目的とした歯科健診を併せて実施します。希望者は、申込時に申し出てください。

歯科健診実施日

7月22日(月)の午後、同25日(木)の午前・午後、  
同26日(金)の午後、同30日(火)の午後、  
8月1日(休)の午前・午後

場所 福祉保健センター

方法 放射線による検査(足のかかと)

対象 市内に住民登録のある女性で、

- ①昭和17年4月1日~同18年3月31日
- ②同22年4月1日~同23年3月31日
- ③同27年4月1日~同28年3月31日
- ④同32年4月1日~同33年3月31日
- ⑤同37年4月1日~同38年3月31日
- ⑥同42年4月1日~同43年3月31日
- ⑦同47年4月1日~同48年3月31日

検診料 600円

申込・問い合わせ先 電話で健康管理課☎24-0816へ。(定員になった回から締め切ります。)

## 骨粗しょう症とは…

大根にスが入ったように骨がスカスカになって、腰痛や骨折を起こしやすくなる病気



のいずれかに  
生まれた人

# 健康管理だより



## 市民健康診査

(基本健康診査・結核健康診断・肺がん検診)

内容 血圧測定、尿検査、血液検査、内科診察、胸部レントゲン検査など

対象

- 基本健康診査 昭和7年(1932)4月2日~同59年(1984)4月1日生まれの人
  - 結核健康診断 4月1日現在15歳以上の人
  - 肺がん検診 受診当日40歳以上の人
- ※4月1日現在で70歳以上の方は、市内医療機関で受ける健診(7月10日から実施)がありますが、胸部レントゲン検査はありませんので、この機会に受診してください。

日程

実施日	場所	受付区分
7月12日(金)	市立ふれあいの館(やかた)	午前
7月15日(月)	グリーンピアひこね	午後
7月16日(火)	グリーンピアひこね	午前・午後
7月17日(水)	南地区公民館	午前・午後
7月18日(木)	南地区公民館	午前・午後

受付時間 午前……9:30~11:00  
午後……13:00~14:30

※受診票は個人あてに郵送します。受診票が届かない場合は、直接会場へお越しください。

※血液検査がありますので、午前中に受けられる場合は朝食を、午後受けられる場合は昼食をとお越しください。

※今年度から5年計画で、B型肝炎ウイルス・C型肝炎ウイルス検査を実施します。

- 今年度の対象者
- ①4月1日現在で39歳、44歳、49歳、54歳、59歳、64歳、69歳の人
  - ②40歳以上で、次のいずれかに当てはまる人
    - 肝臓病や肝機能が悪いと言われたことのある人
    - 大きな手術を受けたり、妊娠・分娩時に多量に出血したことのある人で、定期的に肝機能検査を受けていない人

がん検診および市民健康診査について、次の人は検診料が無料になります。

- (ア) (老人保健法) 医療受給者証のある人(発効期日にご注意ください) → 検診当日にお持ちください。
- (イ) 生活保護法による被保護世帯の人 } → 必ず事前に健康管理課に連絡してください。
- (ウ) 市民税非課税世帯の人

※胸部レントゲン検査を除き、料金(600円~2,800円)が必要ですので、小銭をご用意ください。(おつりのいらぬようご協力をお願いします。)

※受診直前の尿(10ccぐらい)をお持ちください。

※健康手帳のある人はお持ちください。

## がん検診

☆事前に電話24-0816またはファックス24-5870で申し込んでください。

☆市が実施する各がん検診の受診回数は、年間1人1回です。(子宮がん・乳がん検診は、医療機関で実施するものも含めて1人1回です。)

## 子宮がん・乳がんセット

どちらか一方だけの検診も受けられます

日時(定員)・場所

8月1日(木) 13:30~14:30 (50人) 福祉保健センター

8月8日(木) 13:30~14:30 (50人) 河瀬地区公民館

対象 30歳以上の女性

(予約制。先着順に受け付け、定員になりしだい締め切ります。)

検診料 子宮がん検診……700円

乳がん検診……300円

持ち物 健康手帳、乳がん検診の場合はバスタオル

予約受付 7月1日(月)から

※子宮がん検診は、生理中、生理の前後2~3日は避けてください。

※乳がん検診は、生理中、生理の前1週間は避けるほうが望ましいです。(触診でわかりにくいことがあるため)

※子宮がん・乳がん検診は、市内の医療機関でも実施しています。

医療機関での受診を希望する人は、検診料(子宮がん:1,400円、乳がん:800円)を持って、健康管理課、市民課、支所・各出張所へお越しください。

## らくらく禁煙相談

日時 7月10日(水) 9:00~11:30

場所 福祉保健センター

定員 6人(予約制。先着順に受け付け、定員になりしだい締め切ります。)

内容

- 呼気中の一酸化炭素濃度測定による肺の中の汚れ度をチェック
- 検尿による尿中ニコチン濃度測定でニコチン依存度をチェック
- 禁煙の疑問やノウハウ等についての個別相談(1人30分程度)

## ぼけない健やか健診

内容 ボケないための健康教室・相談、頭と体の体操、脳の老化度テスト

日時 7月23日(火) 13:30~16:30

場所 福祉保健センター

対象 65歳以上の人

定員 10人(予約制。先着順に受け付け、定員になりしだい締め切ります。)

## 献血

### 一成分献血

成分献血は、血しょうや血小板といった特定の成分だけを採取し、体内で回復に時間のかかる赤血球は再び体内に戻す方法です。そのため、体への負担も軽くてすみます。

日時 8月8日(木)

10:00、11:00、13:00、  
14:00、15:00  
(各4人ずつ、計20人)

場所 福祉保健センター

※予約制です。7月31日(水)までに健康管理課へ申し込んでください。

ありません。主治医と相談してください。

場所 市内の医療機関

実施期間 7月10日(水)~8月20日(火)

※市立病院に限り、7月22日(月)~8月20日(火)が実施期間となります(新築移転のため)。

健診料 無料

※今年から、肝炎検査を実施します。

※胸部レントゲン検査はありません。肺結核や肺がんなどの早期発見のための検査は、各地区巡回の市民健康診査をお受けください。

問い合わせ先 健康管理課☎24-0816

# 70歳以上の皆さん 健康診査を受けましょう

70歳以上(昭和7年4月1日以前に生まれた人)の健康診査を実施します。

昨年まで、受診票ははがきでしたが、今年から**水色の封書**でお届けします。7月初めに郵送しますので、中に入っている**黄色**の受診票を医療機関へお持ちください。

※心臓病、高血圧症、糖尿病などの内科的疾患で治療中の人は、必ずしも受診の必要は

# ひこね エコフェスタ 2002

暮らしや環境問題に取り組んでいる市民団体などが日ごろの活動の成果を発表し合うことにより、ともに考え、よりよい環境づくりに向けていっそう積極的に行動していくことを目的として「ひこねエコフェスタ2002」を開きます。このイベントは、市民・市民団体・事業者・行政総ぐるみで取り組みます。

日時 7月14日(日) 10:00～16:00  
場所 荒神山公園周辺(日夏町)

## ～緑、森、自然、水、空気、リサイクル～ “エコライフ”って何だろう？

ミニ博物館  
市内で見られる鳥の写真やはく製、昆虫の標本などを展示します。  
水質調査  
市内を流れる川の水質を、簡単な道具を使って調べます。  
クラフトコーナー  
段ボールでいすを作ってみよう！チラシを使ってかごを編んでみよう！  
ひこねエコマーケット『夢畑』  
お気に入りのものは見つかるでしょうか？  
食の相談  
食生活指針や遺伝子組替農産物の表示方法を学びましょう。また、体脂肪の測定コーナーもあります。  
企業・行政関係の展示  
リサイクル、省エネルギー、クリーンエネルギーなどに

関する展示がいっぱいです。  
スタンプラリー  
会場内のいろいろなコーナーをまわって、新しい発見を！ほかに多彩なコーナーが盛りだくさん！来て、見て、いろんな体験をしてみよう。  
※駐車場には限りがあります。自動車でお越しの場合はできるだけ乗り合わせて、あるいは自転車または公共交通機関でのご来場をお願いします。  
河瀬駅西口⇨南彦根駅西口⇨三津屋線三津屋北口バス停⇨会場を結ぶ無料シャトルバスを運行しますのでご利用ください。  
※駐車場内では、アイドリング・ストップを心がけましょう。  
※会場内および周辺では、ごみを出さないよう、また、出たごみは持ち帰って環境美化に努めましょう。

問い合わせ先 生活環境課内『ひこねエコフェスタ2002 実行委員会』事務局 ☎22-1411(内線172) FAX27-0395



人口	108,805人 (+30)
男	53,445人 (+5)
女	55,360人 (+25)
世帯数	38,476世帯 (+27)

( )内は前月との比較

## 七夕に未来を託す この一票

滋賀県知事選挙 7月7日(日)  
滋賀県議会議員彦根市選挙区補欠選挙 7:00～20:00

### 必ず投票しましょう

問い合わせ先 選挙管理委員会  
☎22-1411(内線462) FAX22-1398



吉田さん(けやきの大樹の前で)

表紙では、「住みたい 住み続けたいまち」彦根の表情を写真で紹介しています。写真をお持ちでない場合は、情報政策課広報係で撮影します。☎22-1411(内線431)へ気軽に連絡してください。

吉田英昭さん(甘呂町) 甘呂神社には東と西に森があり、大昔から親しまれてきました。現在、西の森の跡は町民グラウンドとして運動会やゲートボールなどに使われています。一角には子ども会が世話をする花壇があって、季節の花々が目と心を慰めてくれます。東の森には現在も多くの樹木があり、全体が市の保存樹に指定されていますが、最大の偉容を見せるのが表紙写真のけやきです。青々と葉を茂らせるこの大樹は、地上から1・2メートルの所で幹の周りが4・87メートル。樹齢が明らかでない彦根城内のけやきの古木との比較から、樹齢は300年以上と考えられるそうです。江戸時代から村人の暮らしを眺めてきたこの大木は、これからも静かに私たちの行く末を見守り続けてくれるでしょう。

## 表紙のことば